

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-4011-2017

Date : 12 décembre 2017

HEURE	REMARQUES
9 h 02	Reprise de l'audience du 11 décembre 2017
9 h 02	Lecture du protocole d'ouverture par la greffière-audicière
9 h 02	Mot de bienvenue de Me Lise Duquette
9 h 02	Me Fraser précise que les réponses aux engagements 15, 16 et 21 seront déposées au SDÉ ce matin. Il ne reste que trois engagements à déposer donc, les 12, 20 et 22
9 h 02	Me Duquette reprend l'horaire au calendrier. En toute probabilité, il y aura des audiences vendredi 15 décembre, les participants prévus initialement le 14 passeront donc le 15 décembre. UC devrait prévoir, peut-être, de passer vendredi 15 si nous prenons du retard le 13 décembre
9 h 04	<p>Panel 3 : Prévision des ventes, approvisionnements, coûts évités, efficacité énergétique, répartition du coût de service et tarifs</p> <p><u>Sous la même affirmation solennelle :</u> <u>Frederik Aucoin</u>, Chef – Prévision de la demande, Direction Approvisionnement en électricité et tarification <u>Louise Trépanier</u>, Chef – Tarification, Direction Approvisionnement et tarification <u>Hani Zayat</u>, Directeur – Approvisionnement et tarification, Groupe Direction financière et contrôle <u>Stéphanie Giaume</u>, Chef – Planification et fiabilité, Direction Approvisionnement en électricité et tarification <u>Charles-David Franche</u>, Chef – Optimisation des approvisionnements, Direction Approvisionnement en électricité et tarification <u>François G. Hébert</u>, Directeur – Affaires réglementaires et conditions de service</p>
9 h 04	Poursuite de l'interrogatoire des témoins du panel 3 d'HQD par Me Gariépy, pour la Régie
9 h 50	<u>Engagement n° 23 d'HQD</u> : Donner une proportion des économies d'énergie que le Distributeur s'attribue en raison de ses activités de promotion dans le cadre du programme lié au crédit d'impôt RénoVert du gouvernement provincial (prévision pour 2018) (Demandé par la Régie)
9 h 50	Poursuite de l'interrogatoire des témoins du panel 3 d'HQD par Me Gariépy, pour la Régie
9 h 57	<u>Engagement n° 24 d'HQD</u> : Donner une proportion des coûts imputés aux investissements pour les trois rubriques de coûts libellés à la question 39.1 de la DDR 6 de la Régie (Pièce B-0127) (Demandé par la Régie)
9 h 57	Poursuite de l'interrogatoire des témoins du panel 3 d'HQD par Me Gariépy, pour la Régie
10 h 31	<u>Me Gariépy, pour la Régie, produit :</u> <u>A-0059</u> : Dossier R-4000-2017, Tableau 5 <i>Analyse financière</i> de la pièce B-0050, HQD-1, doc. 3, p. 10 de 12
10 h 31	Poursuite de l'interrogatoire des témoins du panel 3 d'HQD par Me Gariépy, pour la Régie
10 h 39	Me Duquette demande une précision au témoin Zayat du panel 3 d'HQD

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-4011-2017

Date : 12 décembre 2017

HEURE	REMARQUES
10 h 42	Fin de l'interrogatoire des témoins du panel 3 d'HQD par Me Gariépy, pour la Régie
10 h 42	L'audience est suspendue
11 h	Reprise de l'audience
11 h	Questions de Me Duquette aux témoins du panel 3 d'HQD
11 h 56	Fin des questions de Me Duquette aux témoins du panel 3 d'HQD
11 h 56	Les témoins du panel 3 d'HQD sont libérés
11 h 57	Me Éric David pour OC demande une précision sur le calendrier
11 h 57	Intervention de Me Geneviève Paquet pour le calendrier
11 h 57	L'audience est suspendue
13 h 15	Reprise de l'audience
13 h 15	<p>Me Duquette précise que :</p> <ul style="list-style-type: none"> - la Régie prévoit terminer un peu plus tard aujourd'hui, avec les preuves de l'ARK et de l'ACEFQ - Demain, mercredi 13 décembre, la Régie entendra l'AHQ-ARQ, l'AQCIE-CIFQ, la FCEI, l'UPA, OC et le RNCREQ - Enfin, vendredi 15 décembre, la Régie entendra le GRAME, l'UC, SÉ, l'UMQ et le ROEE <p>Me Duquette rappelle que la Régie a lu les preuves des intervenants et leur demande de rester sur les enjeux majeurs sans refaire la lecture complète de leur mémoire</p>
13 h 17	Me Nicolas Dubé présentent les témoins de l'ARK, MM. Yvon Normandin et Frédéric Gagné
13 h 17	<p><u>Affirmation solennelle</u> :</p> <p><u>Yvon Normandin</u>, Ingénieur et analyste externe pour l'ARK, 629 avenue Notre-Dame, Saint-Lambert</p> <p><u>Frédéric Gagné</u>, Architecte de formation et directeur général adjoint de l'ARK, 860 Turainnatuq, Kuujuuaq</p>
13 h 17	<p><u>Me Nicolas Dubé, pour l'ARK, produisent :</u></p> <p><u>C-ARK-0033</u> : Présentation de l'ARK</p>
13 h 18	Adoption de la preuve de l'ARK par ses témoins, MM. Gagné et Normandin
13 h 18	Présentation de la preuve de l'ARK, par MM Gagné et Normandin
14 h 32	Fin de la présentation de la preuve de l'ARK
14 h 32	Ré-interrogatoire des témoins de l'ARK par Me Dubé
14 h 36	Fin du ré-interrogatoire des témoins de l'ARK par Me Dubé
14 h 36	Pas de contre-interrogatoires des témoins de l'ARK par les intervenants

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-4011-2017

Date : 12 décembre 2017

HEURE	REMARQUES
14 h 36	Pas de contre-interrogatoires des témoins de l'ARK par Me Fraser, pour HQD
14 h 36	Interrogatoire par Me Gariépy des témoins Gagné et Normandin de l'ARK
14 h 44	Fin de l'interrogatoire par Me Gariépy des témoins de l'ARK
14 h 44	Questions de Me Duquette aux témoins Gagné et Normandin de l'ARK
14 h 48	Fin des questions de Me Duquette aux témoins de l'ARK
14 h 48	Les témoins Gagné et Normandin de l'ARK sont libérés
14 h 48	L'audience est suspendue
14 h 55	Reprise de l'audience
14 h 55	Me Denis Falardeau présente le témoin de l'ACEFQ, M. Co Pham
14 h 55	<u>Affirmation solennelle</u> : Co Pham, Ingénieur et consultant en énergie, 329, avenue Devon, Ville Mont-Royal
14 h 56	Présentation de la preuve de l'ACEFQ, par son témoin Pham
15 h 27	Fin de la présentation de la preuve de l'ACEFQ, par son témoin Pham
15 h 27	Pas de contre-interrogatoire du témoin Pham de l'ACEFQ par les intervenants
15 h 27	Contre-interrogatoire du témoin PHAM de l'ACEFQ par Me Fraser, pour HQD
15 h 31	Fin du contre-interrogatoire du témoin de l'ACEFQ par Me Fraser, pour HQD
15 h 31	Pas d'interrogatoire par Me Gariépy du témoin de l'ACEFQ
15 h 31	Pas de questions de la formation au témoin Pham, de l'ACEFQ
15 h 31	Le témoin de l'ACEFQ est libéré
15 h 31	L'audience est ajournée à mercredi 13 décembre, à 9 h
	Isabelle Taleyssat, greffière-audicière

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-4011-2017

Date : 12 décembre 2017

TÉMOIN	DATE Année/mois/jour
NOM : Frederik Aucoin	PANEL 3 2017/12/12
ENTREPRISE : HQD – Direction Approvisionnement en électricité et tarification	
PROFESSION : Chef – Prévion de la demande	
ADRESSE : Sous la même affirmation solennelle	

TÉMOIN	DATE Année/mois/jour
NOM : Louise Trépanier	PANEL 3 2017/12/12
ENTREPRISE : HQD – Direction Approvisionnement en électricité et tarification	
PROFESSION : Chef – Tarification	
ADRESSE : Sous la même affirmation solennelle	

TÉMOIN	DATE Année/mois/jour
NOM : Hani Zayat	PANEL 3 2017/12/12
ENTREPRISE : HQD – Direction Approvisionnement en électricité et tarification	
PROFESSION : Directeur – Approvisionnement et tarification	
ADRESSE : Sous la même affirmation solennelle	

TÉMOIN	DATE Année/mois/jour
NOM : Stéphanie Giaume	PANEL 3 2017/12/12
ENTREPRISE : HQD – Direction Approvisionnement en électricité et tarification	
PROFESSION : Chef – Planification et fiabilité	
ADRESSE : Sous la même affirmation solennelle	

TÉMOIN	DATE Année/mois/jour
NOM : Charles-David Franche	PANEL 3 2017/12/12
ENTREPRISE : HQD – Direction Approvisionnement en électricité et tarification	
PROFESSION : Chef – Optimisation des approvisionnements	
ADRESSE : Sous la même affirmation solennelle	

TÉMOIN	DATE Année/mois/jour
NOM : François G. Hébert	PANEL 2 et 3 2017/12/12
ENTREPRISE : HQD	
PROFESSION : Directeur – Affaires réglementaires et conditions de service	
ADRESSE : Sous la même affirmation solennelle	

800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-4011-2017

Date : 12 décembre 2017

TÉMOIN		DATE Année/mois/jour
NOM :	Frédéric Gagné	2017/12/12
ENTREPRISE :	ARK	
PROFESSION :	Directeur général adjoint	
ADRESSE :	860, Turainnatuq, Kuujuaq	

TÉMOIN		DATE Année/mois/jour
NOM :	Yvon Normandin	2017/12/12
ENTREPRISE :	ARK	
PROFESSION :	Ingénieur et analyste externe	
ADRESSE :	629, avenue Notre-Dame, Saint-Lambert	

TÉMOIN		DATE Année/mois/jour
NOM :	Co Pham	2017/12/12
ENTREPRISE :	ACEFQ	
PROFESSION :	Ingénieur et consultant en énergie	
ADRESSE :	329, avenue Devon, Ville Mont-Royal	

**PROTOCOLE D'OUVERTURE
AUDIENCE DU 12 DÉCEMBRE 2017**

DOSSIER : R-4011-2017

***Audience concernant la demande relative à l'établissement des tarifs
d'électricité de l'année tarifaire 2018-2019***

Les Régisseurs désignés dans ce dossier sont : **M^e Lise Duquette, M^{me} Diane Jean et M. Bernard Houle**

Les procureurs de la Régie sont : **M^e Annie Gariépy et M^e Jean-François Ouimette**

La **demanderesse** est :

HYDRO-QUÉBEC DISTRIBUTION (HQD)
Représentée par M^e Simon Turmel et M^e Éric Fraser

Les **intervenants** sont :

ADMINISTRATION RÉGIONALE KATIVIK (ARK)
représentée par M^e Nicolas Dubé

ASSOCIATION COOPÉRATIVE D'ÉCONOMIE FAMILIALE DE QUÉBEC (ACEFQ)
représentée par M^e Denis Falardeau

ASSOCIATION HÔTELLERIE QUÉBEC ET ASSOCIATION DES RESTAURATEURS DU QUÉBEC (AHQ-ARQ)
représenté par M^e Steve Cadrin

ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DES CONSOMMATEURS INDUSTRIELS D'ÉLECTRICITÉ ET CONSEIL DE L'INDUSTRIE FORESTIÈRE DU QUÉBEC (AQCIE-CIFQ)
représenté par M^e Pierre Pelletier

FÉDÉRATION CANADIENNE DE L'ENTREPRISE INDÉPENDANTE (SECTION QUÉBEC) (FCEI)
représentée par M^e André Turmel

GROUPE DE RECHERCHE APPLIQUÉE EN MACROÉCOLOGIE (GRAMÉ)
représenté par M^e Geneviève Paquet

OPTION CONSOMMATEURS (OC)
représentée par M^e Éric David

REGROUPEMENT DES ORGANISMES ENVIRONNEMENTAUX EN ÉNERGIE (ROÉÉ)
représenté par M^e Franklin S. Gertler

REGROUPEMENT NATIONAL DES CONSEILS RÉGIONAUX DE L'ENVIRONNEMENT DU QUÉBEC (RNCREQ)
représenté par M^e Prunelle Thibault-Bédard

STRATÉGIES ÉNERGÉTIQUES (SÉ)
représentée par M^e Dominique Neuman

UNION DES CONSOMMATEURS (UC)
représentée par M^e Hélène Sicard

UNION DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC (UMQ)

représentée par M^e Catherine Rousseau

UNION DES PRODUCTEURS AGRICOLES (UPA)

représentée par M^e Marie-Andrée Hotte

Y A-T-IL D'AUTRES PERSONNES DANS LA SALLE QUI DÉSIRENT PRÉSENTER UNE DEMANDE OU FAIRE DES REPRÉSENTATIONS AU SUJET DE CE DOSSIER ?

Je demanderais par ailleurs aux parties de bien vouloir s'identifier à chacune de leurs interventions pour les fins de l'enregistrement.

Aussi, auriez-vous l'obligeance de vous assurer que votre cellulaire est fermé durant la tenue de l'audience. Merci.

